

ROGER DURAND
FRANÇOIS BUGNION

Vite parallele
di Henry Dunant
e Gustave Moynier
Fondatori della Croce Rossa

a cura di
M.G. Baccolo, R. Ottaviani,
Duccio e Paolo Vanni

Autori

Roger Durand
François Bugnion

Titolo dell'opera

Vite parallele di Henry Dunant e Gustave Moynier
Fondatori della Croce Rossa

Titoli originali delle opere

Henry Dunant 1826-1910
Gustave Moynier 1825-1910

© Éditions Slatkine 2010 e Société Henry Dunant Genève Humanitaire
Genève

A cura di

Paolo Vanni, su incarico dell'Ufficio Storico, Comitato Regionale della Toscana,
Croce Rossa Italiana, Raimonda Ottaviani e Duccio Vanni membri dell'Ufficio Storico

Traduzione

Raimonda Ottaviani
Maria Grazia Baccolo

Presentazioni

Cornelio Sommaruga - Francesco Caponi

Prefazione

Paolo Vanni

Editing

Marco Moschitta e Duccio Vanni

Finito di stampare nel mese di Aprile 2013 da:
Litografia I.P. Via Giovanni Boccaccio, 26 rosso 50133, Firenze

Prima edizione

Firenze, 2013

ISBN 978-88-89999-77-6

EMMEBI EDIZIONI FIRENZE

di Maria Margherita Bulgarini

Via San Domenico 13 - 50133 Firenze - tel 055571175 fax 0555057006

www.emmebiedizioni.it - info@emmebiedizioni.it

Copyright © 2013 by Emmebi Edizioni Firenze

Proprietà letteraria riservata

È vietata la riproduzione dell'opera, anche parziale, in ogni forma e modo, originale e derivato.

Sommario

CORNELIO SOMMARUGA	Presentazione	5
FRANCESCO CAPONI	Presentazione	8
PAOLO VANNI	Prefazione	10

Parte I

ROGER DURAND *HENRY DUNANT 1828 - 1910*

<i>Così celebre e così mal conosciuto</i>	14
<i>Vita e opere di Henry Dunant</i>	15
<i>Un'infanzia felice</i>	18
<i>La scuola, l'istruzione religiosa, i balli, i primi impegni</i>	20
<i>Le Unioni cristiane giovanili</i>	22
<i>Gli affari in Algeria</i>	25
<i>Ambizioni scientifiche e letterarie</i>	29
<i>La battaglia di Solferino e il samaritano di Castiglione</i>	30
<i>Un souvenir de Solférino</i>	33
<i>La Società ginevrina di pubblica utilità</i>	36
<i>Il Comitato internazionale della Croce Rossa</i>	38
<i>La Conferenza costitutiva 26-29 ottobre 1863</i>	42
<i>I preparativi per il Congresso diplomatico:</i>	45
<i>Il Congresso diplomatico dell'agosto 1864</i>	
<i>La prima Convenzione di Ginevra</i>	49
<i>La gloria, poi la caduta: 1866-1867</i>	51
<i>Il fallimento e l'esilio nel 1867</i>	54
<i>Numerosi tentativi di salvataggio</i>	57
<i>Anni di miseria e di rivalità</i>	60
<i>La guerra franco-tedesca del 1870-71 La Comune di Parigi</i>	61
<i>L'Alleanza universale dell'ordine e della civiltà</i>	63
<i>La protezione dei prigionieri di guerra</i>	64
<i>L'arbitraggio internazionale</i>	65
<i>La lotta contro la schiavitù</i>	65
<i>Gli anni oscuri: 1875-1890</i>	67
<i>Il fondatore ritrovato: Heiden</i>	73

<i>Un femminismo all'antica</i>	76
<i>La richiesta del premio Nobel per la pace</i>	76
<i>Nove anni di celebrità senza serenità</i>	79
<i>L'utopia alla nostra portata</i>	80

<i>Cronologia in sintesi</i> ⁸²	
<i>Indicazioni Bibliografiche</i>	87
<i>Provenienza delle figure</i>	90
<i>Ringraziamenti</i>	91

Parte II

FRANÇOIS BUGNION GUSTAVE MOYNIER 1826 – 1910

<i>Un'infanzia felice</i>	94
<i>Gli anni della scuola, il Collegio e l'Università</i>	97
<i>I primi timidi passi nella vita professionale</i>	100
<i>La Società ginevrina di utilità pubblica e la filantropia</i>	105
<i>All'indomani della battaglia</i>	109
<i>La fondazione della Croce Rossa</i>	111
<i>Risoluzioni della Conferenza Internazionale di Ginevra</i>	120
<i>Dalla fondazione della Croce Rossa alla prima Convenzione di Ginevra</i>	123
<i>Convenzione per il miglioramento della sorte dei militari feriti negli eserciti in campagna</i>	126
<i>Il Presidente del Comitato internazionale della Croce Rossa</i>	129
<i>La revisione della Convenzione di Ginevra</i>	146
<i>L'arbitrato dell'Alabama e la fondazione dell'Istituto di Diritto internazionale</i>	147
<i>«L'Africa esplorata e civilizzata»</i>	152
<i>Il padre di famiglia e il patriarca</i>	158
<i>Conclusione</i>	161

<i>Cronologia in sintesi</i>	162
<i>Indicazioni Bibliografiche</i>	171
<i>Provenienza delle figure</i>	176

Presentazione

Fratelli nemici: Henry Dunant , Gustave Moynier, la battaglia di Solferino e San Martino e la fondazione della Croce Rossa.

La Croce Rossa è nata dall'incontro di un uomo con il suo destino. Arrivando la sera del 24 giugno 1859 a Castiglione delle Stiviere, a qualche chilometro dal campo di Battaglia di Solferino e S.Martino, Henry Dunant si è trovato nell'anticamera dell'inferno. La battaglia di Solferino e S.Martino, episodio decisivo della lotta per l'indipendenza e l'unità d'Italia, fu in realtà il più sanguinoso macello che l'Europa abbia conosciuto dopo Waterloo. I servizi di sanità degli eserciti franco-piemontesi, rimasti padroni del campo di battaglia, furono totalmente travolti.

Di fronte all'abbandono e alla sofferenza indicibile dei feriti, Henry Dunant ha scritto un libro testimonianza che ha sconvolto la sua epoca: *Un souvenir de Solférino*.

Dopo aver descritto le scene di desolazione delle quali era stato testimone, Dunant concludeva con due proposte che conobbero un destino eccezionale:

- La costituzione di Società di Soccorso volontarie facenti appello alle risorse della carità privata.
- L'adozione di un trattato di protezione dei feriti e di tutti quelli che si impegnano nel loro soccorso.

La prima di queste idee è all'origine delle Società della Croce Rossa e di Mezzaluna Rossa che sono oggi attive in 188 paesi ; la seconda costituisce il punto di partenza del diritto internazionale umanitario contemporaneo.

Gustave Moynier non era in Lombardia all'epoca della guerra per l'indipendenza e l'unità d'Italia ma anch'egli ha incontrato il suo destino sul campo di battaglia di Solferino. Infatti come presidente di una Società locale di beneficenza, la 'Società ginevrina

Presentazione della Collana Henry Dunant e Croce Rossa

Ho voluto fortemente la nascita di questa Collana perché attraverso le mie ricerche mi sono convinto che non esiste Croce Rossa senza Henry Dunant, il suo reale fondatore, ma non sarebbe passato alla storia questo piccolo grande uomo se la sua idea non fosse stata trasformata in centocinquant'anni di quella grande epopea che si chiama Storia della Croce Rossa. Mi auguro che in questa collana possano essere pubblicati non solo lavori sulla Storia della Croce Rossa, ma anche su temi di umanitarismo religioso e laico mondiale che comunque da Henry Dunant hanno preso vita.

Paolo Vanni

Roger Durand, storico ginevrino, ha fondato la Società Henry Dunant e la presiede e la anima da 35 anni. Ha pubblicato numerosi articoli su Dunant e importanti opere dedicate ad altre personalità di punta del mondo umanitario: il Generale Dufour, Élie Ducommun e Gustave Ador.

François Bugnion, laureato in Lettere e dottore in Scienze politiche, è entrato nel CICR nel 1970. Ha servito l'istituzione in sede e sul campo operativo. Dal gennaio 2000 al giugno 2006 è stato direttore del Diritto internazionale e della Cooperazione presso il CICR. Egli è autore di più di 50 pubblicazioni sul Diritto internazionale umanitario, sulla storia della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa.

Questo volume è stato pubblicato grazie alla gentilezza di Roger Durand e François Bugnion e con il totale sostegno economico del Comitato regionale della Croce Rossa Italiana di Firenze.

€ 15,00

ISBN 978-88-89999-77-6 7-1



788889 999776